# Manual de instruções Instruction manual







A instalação deste produto deverá ser feita por um profissional qualificado. The installation of this product must be made by a qualified professional.

PORTUGUÊS - BR

## Índice

- 01 Termo de garantia
  - Assistência técnica
- 02 Introdução
  - Recomendações importantes
- 03 Funções, entradas e saídas
- **04** Conector de alimentação
  - LEDs indicadores e sistemas de proteção
- 05 Instalação
  - Bitola de fiação e fusível recomendados
- 06 Características técnicas

### Termo de garantia

A TARAMPS, localizada à Rua Abílio Daguano, 274 Res. Manoel Martins - Alfredo Marcondes - SP, CEP 19.180-000, garante este produto contra defeitos de projeto, fabricação, montagem e/ou solidariamente em decorrência de vícios de projeto que o torne impróprio ou inadequado ao uso a que se destina, pelo prazo de 12 meses, a partir da data de aquisição.

Em caso de defeito no período de garantia, a responsabilidade da TARAMPS limita-se ao conserto ou substituição do aparelho de sua fabricação.

### Esta garantia exclui:

- •Produtos danificados por instalação incorreta, infiltração de áqua, violação por pessoas não autorizadas;
- · Lacre de garantia rasurado ou rasgado;
- •Casos onde o produto não seja utilizado em condições normais;
- •Defeitos provocados por acessórios, modificações ou equipamentos acoplados ao produto;
- •O produto apresentar danos decorrentes de quedas, impactos ou da ação de agentes da natureza (inundações, raios, etc.);
- •Custos de retirada e reinstalação do equipamento, bem como seu transporte até o posto de assistência técnica;
- •Danos de qualquer natureza, consequentes de problemas no produto, bem como perdas causadas pela interrupção do uso.

### Assistência técnica

Contamos com redes de **Assistência Técnica** por todo o Brasil e estamos sempre prontos para atender suas dúvidas e necessidades.

Para localizar uma Assistência Técnica Taramps Electronics perto de você, basta acessar nosso site: <a href="https://www.taramps.com.br/pt/rede-de-assistencias-tecnicas">www.taramps.com.br/pt/rede-de-assistencias-tecnicas</a> ou entre em contato com o Departamento de assistência técnica de fábrica:

### **Taramps Electronics**

Rua: Abílio Daguano, nº 274

CEP: 19.180-000

Fones: (18) 3266-4050 / 99749-3391 E-mail: assistencia8@taramps.com.br Introdução

PORTUGUÊS - BR

Leia atentamente este manual antes de efetuar qualquer ligação ou utilizar o produto. Em caso de dúvidas, procure nosso suporte técnico: (18) 3266-4050 ou www.taramps.com.br.



Ao final de sua vida útil, este produto não deve ser descartado em lixo doméstico. Procure um centro de coleta ou reciclagem de equipamentos eletrônicos para correto descarte.

### Declaração de Conformidade



TARAMPS ELECTRONICS LTDA Alfredo Marcondes - SP Brasil

Declara que o produto MD 3000.1 está em conformidade com a diretiva 2014/30/EU, de acordo com a seguinte norma técnica:

-EN 50498:2010 Electromagnetic compatibility (EMC) Product family standard for aftermarket electronic equipment in vehicles

O texto completo da Declaração de Conformidade EU está disponível na página do produto na Internet.

# Requisitos de segurança

- Para garantir o uso adequado, leia este manual antes de usar o amplificador. É importante que você conheça as ADVERTÊNCIAS e CUIDADOS contidos aqui.
- A instalação deste amplificador deve serfeita por profissional qualificado.
- Use óculos de segurança, luvas isoladas e ferramentas corretas para instalar este produto.
- Este amplificador deve ser usado com baterias de 12V. Sempre verifique a tensão antes de instalar.
- Este amplificador deve ser instalado em um local firme com pelo menos 1" (25mm) de espaço ao redor do dissipador para uma distribuição de calor adequada.
- Nunca instale o amplificador em locais expostos a poeira, umidade e água. Preste atenção para instalá-lo longe do tanque de combustível, linhas de combustível, fontes de calor e outras partes do veículo.
- Certifique-se de instalar um fusível de proteção ou um disjuntor próximo à bateria. Siga a amperagem indicada aqui neste manual. O uso de fusível ou disjuntor incorreto pode resultar em superaquecimento, fumaça, danos ao produto, ferimentos ou queimaduras.
- Evite passar os fios sobre ou através de bordas afiadas. Use ilhós de borracha ou plástico para proteger quaisquer fios passados pela carroceria do veículo.
- Antes de fazer qualquer conexão ao amplificador, desconecte o terminal (-) negativo da bateria.
- Quando em uso, a superfície externa do amplificador pode ficar quente. Evite tocar na área do dissipador de calor e mantenha as crianças longe do amplificador.
- Este amplificador pode produzir altos níveis de pressão sonora. Evite a exposição contínua a níveis acima de 85dB para prevenir a perda permanente de audição.
- As conexões de saída para alto-falantes podem ter níveis de tensão quando o amplificador estiver operando. Certifique-se de que o amplificador esteja DESLIGADO antes de prosseguir com qualquer conexão ou desconexão nestes terminais.
- Se você quiser descartar este amplificador, não o jogue no lixo doméstico. Ele deve ser coletado por um serviço de descarte de produtos eletrônicos usados para a reciclagem adequada.

# $oldsymbol{\Delta}$ Segurança

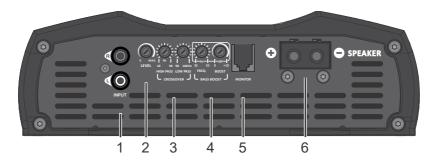
No decorrer da leitura deste manual, fique atento aos símbolos de segurança.



Este símbolo como "Cuidado" tem como objetivo alertar o usuário sobre CUIDADO instruções importantes. O não cumprimento das instruções pode resultar em riscos ao usuário ou danos ao produto.



# Funções, entradas e saídas



- **1-INPUT (ReL):** Entradas dos sinais a serem amplificados. Conectar as mesmas às saídas RCA do CD / DVD Player, utilizando cabos blindados de boa qualidade para evitar a captação de ruídos.
- **2 LEVEL:** Ajusta a sensibilidade de entrada do amplificador, o que permite um perfeito ajuste aos níveis de sinal de saída de praticamente todos os modelos de CD/DVD Player do mercado.

### 3-CROSSOVER

**FILTRO HIGH PASS (HPF):** Ajuste variável de 10Hz a 90Hz, que determina o início da frequência de operação do amplificador.

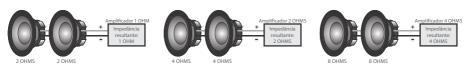
**FILTRO LOW PASS (LPF):** Ajuste variável de 90Hz a 18KHz, que determina o fim da frequência de operação do amplificador.

#### 4-BASS BOOST

**FREQ.:** Determina a frequência de atuação do Bass Boost de 35Hz a 55Hz. **BOOST:** Reforço para os Sub-graves, com amplitude variável de 0 a +10dB.

- **5 MONITOR:** Conexão para acessório que tem como função o monitoramento do amplificador, onde todas as informações dos LEDs indicadores, como distorção (CLIP/TEMP) e acionamento da proteção (PROT), serão mostradas simultaneamente.
- **6 SPEAKER:** Saída (positivo e negativo) para a conexão dos transdutores (alto-falantes). Seguir a polaridade indicada e a impedância mínima recomendada.

Para associações de alto-falantes, a impedância a ser considerada é a impedância resultante. Veja os exemplos abaixo:





Devido a presença de voltagem nos terminais de saída quando o produto esta ligado, evite o contato com os mesmos. Risco de choque elétrico.

# Conector de alimentação



1 - COOLER: Este amplificador possui um cooler de ventilação interna. Para perfeito funcionamento, o amplificador deve ser instalado em local seco e arejado, com espaço livre de no mínimo 1" (25mm) de cada lado. A temperatura normal de trabalho deste amplificador é de 65°C.



CUIDADO O cooler e as aberturas de ventilação são responsáveis pelo resfriamento do amplificador quando está em uso, por isto não poderá ser obstruído.

- 2 TERMINAL DE ALIMENTAÇÃO POSITIVO: Usar cabo 21mm<sup>2</sup> direto do terminal positivo da bateria com fusível ou disjuntor (150A) o mais próximo possível da mesma.
- 3-TERMINAL REMOTE: deve ser ligado a saída remote do CD/DVD Player por meio de um cabo de  $0.75 \,\mathrm{mm}^2$ .
- 4 TERMINAL DE ALIMENTAÇÃO NEGATIVO: Deverá ser usado cabo de 21mm² o mais curto possível, ligado ao polo negativo da bateria.

Recomendamos que todo os cabos tenham as pontas estanhadas, para melhor contato elétrico.



Antes de efetuar qualquer ligação nos terminais de alimentação, certifique de que o (-) negativo da bateria do veículo esteja desligado.

# LEDs indicadores e sistemas de proteção



### LED azul aceso contínuo:

Indica que o amplificador está ligado.



**LED** amarelo piscando: Temperatura excessiva (Pode ser causada por obstruções dos coolers internos, instalação inadequada ou em local mal ventilado).

Quando o amplificador chegar a temperatura de aproximadamente 80°C a proteção térmica atua, o áudio é interrompido e o LED amarelo comecará a piscar. O cooler ficará ligado para resfriar os componentes rapidamente. Somente quando o amplificador chegar a uma temperatura segura, o áudio é liberado e o amplificador voltará ao normal.

Recomendamos não desligar o amplificador, para que o tempo de resfriamento seja menor, através das ventilações dos coolers.

LED amarelo piscando de acordo com a música: Indica que o amplificador está operando no limiar da distorção. Caso o led vermelho também piscar, indica distorção excessiva.

### LED vermelho aceso contínuo:



Foi detectado curto-circuito ou impedância inferior a suportada na saída.

### LED vermelho pisca 2x:

Voltagem de alimentação inferior a 9V.

### LED vermelho pisca 3x:

Voltagem de alimentação superior a 16V.

Instalação

PORTUGUÊS - BR

CUIDADO Qualquer ligação nos conectores de alimentação, entrada ou saída deverá ser feita somente com o amplificador desligado.

# Bitola de fiação e fusível recomendados

Cabo de alimentação positivo / negativo	21mm²
Bitolas dos cabos de saída	6mm <sup>2</sup>
Bitola do cabo remote	0,75mm²
Fusível ou disjuntor de proteção	150A

Calculado considerando um comprimento máximo de 4m. Distância maiores que esta, será preciso aumentar as bitolas dos cabos.

O uso de fiação com bitola inferior ao recomendado causa perda de potência e CUIDADO sobreaquecimento da fiação.

Observe a polaridade, nunca inverta os cabos de alimentação, sob risco de danos ao amplificador. É obrigatório a instalação de fusíveis ou disjuntores de proteção o mais próximo da(s) bateria(s).



Exemplos de conexões na entrada de alimentação: Obs: Capacidade mínima requerida do banco de baterias: 150A

CUIDADO Este equipamento não é adequado para uso em locais onde crianças podem estar presentes.

### Características técnicas

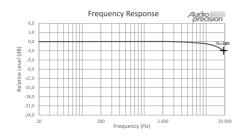
Impedância Mínima de Saída:	1 Ohm	2 Ohms	4 Ohms
Número de Canais:	01		
Potência Nominal @12,6VDC 1 OHM: 2 OHMS: 4 OHMS: 8 OHMS: Sensibilidade de Entrada (Level 100%):	3000W RMS 1920W RMS 	3000W RMS 1920W RMS 	3000W RMS 1920W RMS
Relação Sinal-Ruído :	>90dB		
Resposta de Frequência (Full Range):	10Hz ~ 18KHz (-3dB)**		
Crossover HPF (Filtro Passa Alta):	10Hz ~ 90Hz (-12dB/8ª) Variável / Variable		
LPF (Filtro Passa Baixa):	90Hz ~ 18KHz (-12dB/8ª) Variável / Variable		
Bass Boost: Freq.: Boost:	35Hz ~ 55Hz 0 ~10dB (50Hz)		
Eficiência:	79%	82%	85%
Impedância de Entrada:	15K Ohms		
Sistema de Proteção:	Curto na Saída, curto na saída em relação ao GND, proteção de baixa impedância, proteção de tensão baixa/alta e proteção térmica.		
Tensão de Alimentação Mínima:	9VDC		
Tensão de Alimentação Máxima:	16VDC		
Consumo em Repouso:	1A	1,5A	1,2A
Consumo Musical @12,6VDC:	150A	145A	138,8A
Consumo na Potência Nominal:	300A	290A	277.7A
Dimensões (L x A x P):	228 x 70 x 218mm		

\*Potência nominal com sinal senoidal de 60Hz a 1KHz e THD <= 1% na saída, utilizando carga resistiva na impedância mínima, medida com analisador de áudio Audio Precision APx525 o u equipamento com performance percisão acquivalente, com o produto a uma temperatura máxima de 50°C e voltagem de alimentação a 12,6V. \*\*Resposta em frequência medida no dobro da impedância mínima.

2,5Kg

Os valores citados são típicos e podem sofrer pequenas variações devido a tolerância de componentes ou do processo de fabricação.

 $Para \, maiores \, informações \, ou \, d\'uvidas \, acesse \, nosso \, site \, ou \, entre \, em \, contato \, com \, o \, suporte \, da \, TARAMPS.$ 



Peso:

Index

- 07 Term of warranty
  - Technical assistance
- 08 Introduction
  - Key recommendations
- 09 Functions, inputs & outputs
- 10 Power supply connector
  - LEDs indicators & protection systems
- 11 Installation
  - Recommended wire gauge & fuse
- 12 Technical features

### **Term of warranty**

TARAMPS, located on Abilio Daguano Street 274, Res. Manoel Martins – Alfredo Marcondes, SP - Brazil, ZIP CODE 19180-000, guarantees this product against any defects on terms of project, making, assembling, and/or with solidarity, due to project vices which cause it improper or inadequate to its original use within 12 months from the date of purchase. In case of defect during the warranty period, TARAMPS responsibility is limited to the repairing or substitution of the device of its own making.

### This warranty excludes:

- •Damaged products by improper installation, water infiltration, violation by unauthorized individuals;
- •Tamper or torn warranty seal;
- •Cases in which the product is not used in adequate conditions;
- •Defects caused by accessories, modifications or features attached to the product;
- •The product with damage from falling, bumps or nature related problems (flooding, lightning, etc.);
- •Warranty card is not properly filled or torn;
- Costs involving uninstallation, reinstallation of equipment as well as shipment to the factory;
- -Damage of any kind, due to problems in the product, as well as losses caused by discontinued use of the product.

### **Technical assistance**

For international support, check on our website:

www.taramps.com.br/en/rede-de-assistencias-tecnicas or contact direct the factory support:

Phones: +55 18 3266-4050 / +55 18 99749-3391

E-mail: service@taramps.com.br

Introduction

Read this manual before preparing the product. In case of doubt, contact our technical support: (18) 3266-4050 or www.taramps.com.br.



At the end of its useful life, this product must not be disposed of in household waste. Look for an electronic equipment collection or recycling center for proper disposal.

### Declaration of Conformity

TARAMPS ELECTRONICS LTDA
Alfredo Marcondes - SP
Brazil

Hereby, Taramps Electronics Ltda declares that the product MD 3000.1 complies with the Directive 2014/30/EU, according with the following harmonized standard:

-EN 50498:2010 Electromagnetic compatibility (EMC) -Product family standard for aftermarket electronic equipment in vehicles

The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following Product Page on Internet.

# Safety requirements

To ensure proper use, please read through this manual before using the amplifier. It is specially important that you know the **WARNINGS** and **CAUTIONS** contained here.

- -The installation of this amplifier must be done by a qualified professional.
- -Wear safety glasses, insulated gloves and correct tools for installing this product.
- -This amplifier is for use with 12V batteries. Always check the voltage before installing.
- This amplifier must be installed in a firm place with at least 1" space around the heatsink for proper heat spreading.
- Never install the amplifier in places exposed to dust, humidity and water. Pay attention to install it far from fuel tank, fuel lines, heat sources and other parts of vehicle.
- Be sure to install protection fuse or a circuit braker near to battery. Follow the ampere rating as indicated here in this manual. Use of improper fuse or circuit breaker could result in overheat, smoke, damage to product, injury or burns.
- Avoid running wires over or through sharp edges. Use rubber or plastic grommets to protect any wires routed through car's body.
- $\hbox{-Before make any connection to amplifier, disconnect the battery negative terminal.}$
- -When in use, the external surface of may amplifier becomes hot. Avoid touching the heatsink area and keep childrens far from the amplifier.
- This amplifier may produce high sound pressure levels. Avoid continuous exposure to levels over  $85 \, \mathrm{dB}$  to prevent permanent hearing loss.
- Output connections for speakers may have voltage levels when the amplifier is operating. Make sure that the amplifier is turned OFF before proceed any connection or disconnection in this terminals.
- If you want to dispose this amplifier, don't throw it on domestic waste. It must be collected by an used electronic product disposal service for proper recycling.

# **△** Safety

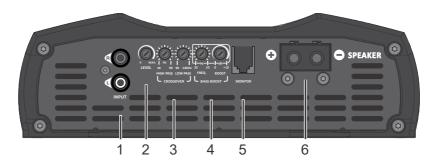
As you read this manual, pay attention to the safety symbols.



This symbol with "CAUTION" is intended to alert the user to the presence of important instructions. Failure to heed the instructions will result in risk of injury to user or product damage.

# **Functions, inputs & outputs**





- **1 INPUT (R and L):** Inputs of signals to be amplified. Connect these signals to RCA outputs of Head Unit, using good quality shielded cables to avoid noise influence.
- **2 LEVEL:** It sets the amplifier input sensitivity, which allows an optimal adjustment to the output signals levels of nearly all models of Head Unit found in the market.

### 3-CROSSOVER

**HIGH PASS:** Variable adjustment from 10Hz to 90Hz, which determines the beginning of the amplifier operating frequency.

**LOW PASS:** Variable adjustment from 90Hz to 18KHz, which determines the end of the amplifier operating frequency.

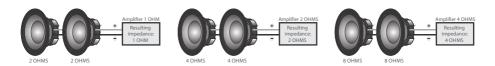
### 4 - BASSBOOST

 $\textbf{FREQ.:} \ Set the \ Bass \ Boost \ center \ frequency, from \ 35 Hz \ up \ to \ 55 Hz.$ 

**BOOST**: Boost for bass levels in 50Hz, with variable gain up 0 to +10dB.

- **5 MONITOR:** Connection to an accessory, which function is to monitor the amplifier and it is where all information from the indicator LEDs, such as distortion (CLIP/TEMP) and protection actuation (PROT), will be displayed simultaneously.
- **6 SPEAKER:** Output (positive and negative) to transducers connection (speakers). Follow the polarity described and the minimum impedance recommended.

To combine speakers, the resulting impedance must be taken into consideration. See the examples below:





# **Power supply connector**





1 - FAN: This amplifier has one internal ventilation fan. For perfect functioning, the amplifier must be installed in a cool and aired place with at least 1" (25mm) space around the heatsink for proper heat spreading. The usually working temperature of amplifier is 65°C.



CAUTION The fan and ventilation openings are responsible for cooling the amplifier when it is in use, so it cannot be obstructed.

- 2 POSITIVE POWER SUPPLY TERMINAL: Use a 4 AWG (21mm<sup>2</sup>) cable directly from the positive battery terminal with fuse (150A), as close as possible from the battery.
- 3 REMOTE TERMINAL: The remote Head Unit output must be connected by a 0.75 mm<sup>2</sup> (18 AWG) cable.
- 4 NEGATIVE POWER SUPPLY TERMINAL: A 4 AWG (21mm<sup>2</sup>) cable as short as possible must be used, connected to the negative battery pole.

It is recommended that all cables must have tinned ends to improve electrical contact.



CAUTION of the vehicle battery is disconnected. Before making any connections to the power terminals, make sure that the negative (-)

# **LEDS indicators & protection systems**



### Blue LED steady on:

Indicates that the amplifier is turned on.



Flashing yellow LED: Excessive temperature (May be caused by obstruction of the internal fans, improper installation or poorly ventilated location).

When the amplifier reaches the temperature of approximately 80°C (176°F), the thermal protection starts working, the audio is interrupted and the yellow LED will start flashing. The fans will be functioning, in order to cool down the components guickly. Only when the amplifier reaches a safe temperature level, the audio is released and the amplifier gets back to its normal functioning.

We recommend don't turn off the amplifier, so that the cooling time will be shorter, through the ventilation of fans.

Blinking yellow LED according to music: Indicates that the amplifier is operating at the threshold of distortion. If the red LED also blinks, it indicates excessive distortion.

#### Red LED steady on:



Short-circuit or impedance lower than that supported at output.

#### RED LED flashes 2x:

Supply voltage less than 9V.

#### RED LED flashes 3x:

Power supply voltage greater than 16V.

Installation **ENGLISH** 

CAUTION CAUTION: All connections to power supply, input and output connectors must be carried out only with amplifier off.

# Recommended wire gauge & fuse

Positive / negative power supply cable	4 AWG
Output cables wire gauge	9 AWG
Remote cable	18 AWG
Protection fuse or circuit breaker	150A

Calculated considering a maximum length of 4m. Distance greater than this, you will need to increase the cable gauges.

Using wire gauges below the recommendation will result in power loss and **CAUTION** overheating of wiring.

Check polarity and never reverse power supply cables due to the risk of damage to the amplifier. It is compulsory to install a protection fuses or circuit breakers as close as possible from batteries.



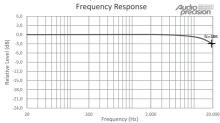
Examples of connections in the power supply input. Note: Required battery bank capacity: At least 150Ah

CUIDADO This equipment is not suitable for use in places where children may be present.

## **Technical features**

Minimum Output Impedance:	1 Ohm	2 Ohms	4 Ohms
Number of Channels:	01		
Output Power @12.6VDC 1 OHM: 2 OHMS: 4 OHMS: 8 OHMS:	3000W RMS 1920W RMS 	3000W RMS 1920W RMS	3000W RMS 1920W RMS
Input Sensitivity (Level 100%):		220mV	
Signal- to-noise Ratio:	>90dB		
Frequency Response (Full Range):	10Hz ~ 18KHz (-3dB)**		
Crossover HPF (High Pass Filter):	10Hz ~ 90Hz (-12dB/8 <sup>a</sup> ) Variable		
LPF (Low Pass Filter):	90Hz ~ 18KHz (-12dB/8 <sup>a</sup> ) Variable		
Bass Boost: Freq.: Boost:	35Hz ~ 55Hz 0 ~10dB (50Hz)		
Efficiency:	79%	82%	85%
Input Impedance:	15K Ohms		
Protection System:	Short-Circuit to Output, Short on output compared to GND, Low impedance at output, low/high supply voltage and Thermal protection		
Minimum Supply Voltage:	9VDC		
Maximum Supply Voltage:	16VDC		
Idle Consumption:	1A	1.5A	1.2A
Musical Consumption @12.6VDC:	150A	145A	138.8A
Rated Power Consumption:	300A	290A	277.7A
Dimensions (W x H x L):	228 x 70 x 218mm (8.98" x 2.76" x 8.58")		
Weigth:	2.5Kg (5.5lb)		

<sup>\*</sup>Rated power with 60Hz to 1KHz sinusoidal signal and THD <= 1%, with resistive loads, measured with Audio Precision APx525 audio analyzer or equivalent and the



product at lower than 50°C case temperature and 12.6V supply voltage. \*\*Frequency response measured at 2 times the minimum impedance.

The values as above are typical and may vary, due to electronic components tolerance or manufacturing process. For further informations or questions, visit our website or contact TARAMPS support.





Fabricado por / Manufactured by: TARAMPS ELECTRONICS LTDA CNPJ / TAX ID: 11.273.485/0001-03 R. João Silvério, 121 • Res. Manoel Martins Alfredo Marcondes - SP Indústria Brasileira - Made in Brazil www.taramps.com.br